

Bản án số: 16/2022/HS-ST  
Ngày 19/5/2022

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN BẢO LẠC - TỈNH CAO BẰNG**

***- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:***

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Doanh Thị Mây

*Các Hội thẩm nhân dân:*

Bà Dương Thị Lầu

Ông Nông Văn Nghiệp

***- Thư ký phiên tòa:*** Ông Hoàng Trung Đức - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng.

***- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng tham gia phiên tòa:*** Ông Mã Hùng Phúc - Kiểm sát viên.

Ngày 19 tháng 5 năm 2022 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 09/2022/TLST-HS ngày 11 tháng 3 năm 2022 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 15/2022/QĐXXST-HS ngày 06 tháng 5 năm 2022 đối với:

Bị cáo **Tào Văn T**, sinh ngày 10 tháng 10 năm 1993.

Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú: Xóm PV, xã HG, huyện BL, tỉnh Cao Bằng.

Nghề nghiệp: Trồng trọt; Trình độ văn hoá: 5/12; Dân tộc: Tày; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam;

Con ông Tào Văn N, sinh năm 1945 (Đã chết) và con bà Thì Thị K, sinh năm 1950; có thời gian chung sống như vợ chồng với Na Thị T, sinh năm 2001, trú tại xã HT, huyện BL, tỉnh Cao Bằng (hiện nay không còn sống chung); có 01 con sinh năm 2017.

Tiền án; Tiền sự; Nhân thân: Không.

Bị cáo bị bắt tạm giữ sau đó tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng từ ngày 18/10/2021 đến nay (Bị cáo có mặt tại phiên tòa)

***\* Người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan:*** Bà Thì Thị K, sinh năm 1950; Nơi cư trú: Xóm PV, xã HG, huyện BL, tỉnh Cao Bằng (Có mặt tại

phiên tòa).

*\* Người làm chứng:*

- Ông Hoàng Lão S, sinh năm 1998; Nơi cư trú: Xóm NC, xã HG, huyện BL, tỉnh Cao Bằng (Vắng mặt tại phiên tòa).

- Ông Triệu Tà N, sinh năm 2000; Nơi cư trú: Xóm NT, xã HT, huyện BL, tỉnh Cao Bằng (Vắng mặt tại phiên tòa).

- Ông Hoàng Đình Đ, sinh năm 1982; Nơi cư trú: Xóm LP, xã HG, huyện BL, tỉnh Cao Bằng (Vắng mặt tại phiên tòa).

- Ông Hà Văn T, sinh năm 1980; Nơi cư trú: Xóm LP, xã HG, huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng (Vắng mặt tại phiên tòa).

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Hồi 15 giờ 20 phút ngày 18/10/2021, tại khu vực xóm LP, HG, BL, Cao Bằng Công an xã Huy Giáp phối hợp với Công an huyện Bảo Lạc bắt quả tang Hoàng Lão S, sinh năm 1998, trú tại NC, HG, BL, Cao Bằng có hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy. Hoàng Lão S khai nhận số chất bột màu trắng bị Công an thu giữ là ma túy, loại Heroine của Sù mua vào buổi sáng cùng ngày với Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng với số tiền 200.000 đồng. Hình thức trao đổi mua bán là S gọi điện thoại cho T trước rồi gặp nhau trao tay trực tiếp, địa điểm tại nhà của T, mục đích S mua ma túy về để sử dụng cho bản thân.

Trên cơ sở đó, cùng ngày Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc tiến hành khám xét khẩn cấp nơi ở của Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng. Trước khi khám xét, Tào Văn T tự nguyện giao nộp 01(một) gói nilong trong suốt, được buộc bằng dây nilong màu hồng, bên trong có chất bột màu trắng (*nghi Heroine*). Quá trình khám xét, phát hiện trong túi quần soóc đang treo tại sào quần áo trước giường ngủ của Thành có 01 (một) gói nilong trong suốt, bên trong có 02 (hai) gói giấy bao thuốc lá có chứa chất bột màu trắng (*nghi Heroine*) và một số đồ vật, tài liệu khác. Tại thời điểm khám xét, có hai người đàn ông đang ở trong nhà của Tào Văn T là Triệu Tà N, sinh năm 2000, trú tại NT, HĐ, BL, Cao Bằng và Hoàng Đình Đ, sinh năm 1982, trú tại LP, HG, BL, Cao Bằng đến mua ma túy với Thành để sử dụng.

Ngày 19/10/2021, Cơ quan điều tra cùng các thành phần chức năng tiến hành mở niêm phong cân xác định khối lượng vật chứng vụ án, lấy mẫu giám định và niêm phong lại. Kết quả, toàn bộ số chất bột màu trắng phát hiện, thu giữ trên người của Hoàng Lão S có khối lượng là 0.09g (*Không thấy không chín gam*), số chất bột màu trắng do T tự giao nộp và phát hiện, thu giữ qua khám xét chỗ ở của Tào Văn T có tổng khối lượng là 1,38g (*Một thấy ba mươi tám gam*). Tại Bản kết luận giám định số:

373/GĐMT ngày 29/10/2021 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Cao Bằng kết luận: 03 (Ba) mẫu chất bột màu trắng bên trong 03 (Ba) phong bì niêm phong gửi giám định đều là ma túy, loại Heroine.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa, Tào Văn T khai nhận toàn bộ số chất bột màu trắng mà Công an thu giữ là Heroine, T mua với một người đàn ông không biết tên, tuổi, địa chỉ cụ thể vào tối ngày 16/10/2021, tại địa điểm gần cây xăng BN, HG, BL, Cao Bằng với số tiền 2.000.000 đồng. T mang về chia nhỏ để sử dụng cho bản thân và bán lại cho những người nghiện khác để kiếm lời. T đã bán ma túy cho những người sau:

Vào khoảng 10 giờ 30 ngày 18/10/2021 bán cho Hoàng Lão S, sinh năm 1998, trú tại NC, HG, BL, Cao Bằng 01 (một) gói nhỏ ma túy với số tiền 200.000 đồng tại trước cửa nhà của T, hình thức trao đổi mua bán là S gọi điện thoại cho T để thống nhất số lượng, địa điểm, thời gian, sau đó gặp nhau trao tay trực tiếp.

Bán cho Triệu Tà N, sinh năm 2000, trú tại NT, HĐ, BL, Cao Bằng 01 (một) gói nhỏ ma túy vào buổi chiều ngày 18/10/2021 với số tiền 100.000 đồng, hình thức trao đổi mua bán là N gọi điện thoại trước rồi hẹn trao tay trực tiếp tại nhà của T.

Vào buổi chiều ngày 18/10/2021, Hoàng Đình Đ, sinh năm 1982 trú tại LP, HG, BL, Cao Bằng đến nhà T hỏi mua ma túy với số tiền 100.000 đồng và mua hộ ma túy cho Hà Văn T, sinh năm 1980, trú tại Lũng P, HG, BL, Cao Bằng với số tiền 500.000 đồng, được T đồng ý. T đang chuẩn bị bán cho Đ thì bị Công an phát hiện bắt giữ. Ngoài ra ngày 08/10/2021, Thành còn bán ma túy cho Đồng 01 (một) gói nhỏ với số tiền 200.000 đồng, hình thức trao tay trực tiếp, địa điểm bên ngoài nhà của T.

Vào khoảng 11 giờ ngày 18/10/2021 bán cho Hà Văn T, sinh năm 1980, trú tại: LP, HG, BL, Cao Bằng 01 (một) gói nhỏ ma túy với số tiền 500.000 đồng, địa điểm mua bán ở cách nhà khoảng 50 mét, hình thức trao tay trực tiếp.

Quá trình điều tra Hoàng Lão S, Triệu Tà N, Hoàng Đình Đ và Hà Văn T đều khai nhận được trực tiếp mua ma túy với T. Mục đích mua ma túy chỉ để sử dụng cho bản thân.

Tại bản Cáo trạng số 10/CT-VKSBL ngày 10/3/2022 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng đã truy tố Tào Văn T về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo điểm b khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa Kiểm sát viên giữ nguyên quyết định truy tố bị cáo Tào Văn T theo như bản Cáo trạng đã nêu. Đồng thời đề nghị Hội đồng xét xử: Áp dụng điểm b khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự. Tuyên xử bị cáo Tào Văn T phạm tội "Mua bán trái phép chất ma túy", đề nghị xử phạt bị cáo với khung hình phạt từ 07 (bảy) năm đến 08 (tám) năm tù.

Về xử lý vật chứng: Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

Đối với vật chứng: 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi "phần để lại vật chứng Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng tự nguyện giao nộp trước khi khám xét chỗ ở của T xảy ra ngày 18/10/2021", mặt sau có chữ ký của những người tham gia niêm phong và có đóng dấu giáp lai ở bốn góc phong bì mẫu dấu của cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc; 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi "phần để lại vật chứng thu giữ qua khám xét chỗ ở của Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng xảy ra ngày 18/10/2021", mặt sau có chữ ký của những người tham gia niêm phong và có đóng dấu giáp lai ở bốn góc phong bì mẫu dấu của cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc; 01 (một) cân tiểu ly vỏ gỗ, cán nhựa (cũ, đã qua sử dụng); 01 (một) kéo bằng kim loại cán nhựa màu xanh, 01 (một) sim số 0961533658, đề nghị tịch thu tiêu hủy.

01 (một) điện thoại di động Masstel có số IMEL1: 352377069305833, số IMEL2: 352377069305841 thu giữ của Hoàng Lão S, trả lại cho Hoàng Lão S.

01 (một) điện thoại di động cảm ứng màu xanh đen (*điện thoại cũ đã qua sử dụng*), nhãn hiệu SAMSUNG, có số IMEL1: 351662613600057/01, số IMEL2: 352465213600058/01; 01 (một) xe máy YAMAHA nhãn hiệu SIRIUS màu trắng, không lắp gương, không có biển kiểm soát (*xe cũ đã qua sử dụng*) có số khung: RLCS5C630AY343852, số máy: 5C63- 343900 đề nghị tịch thu, nộp ngân sách nhà nước.

Đối với tiền 3.250.000 đồng Tiền Ngân hàng nhà nước Việt nam, thu giữ của bị cáo Tào Văn T. Đề nghị tịch thu nộp vào ngân sách nhà nước 800.000 đồng tiền bị cáo bán ma túy mà có; Trả lại cho người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan Thì Thị K số tiền 2.450.000 đồng.

Bị cáo Tào Văn T không tranh luận với Viện kiểm sát xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng; Điều tra viên; Viện kiểm sát nhân dân huyện Bảo Lạc, tỉnh Cao Bằng; Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định tại Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có người nào có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Bị cáo Tào Văn T thừa nhận Cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố là đúng. Hội đồng xét xử xét thấy lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra, lời khai của người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan, người làm chứng và các chứng cứ, tài liệu có trong hồ sơ.

Bị cáo Tào Văn T là người sử dụng và lệ thuộc vào ma túy (loại Heroine). Ngày 16/10/2021 Tào Văn T mua Heroine với một người đàn ông không rõ nhân thân, lai lịch đem về chia nhỏ để sử dụng và bán kiếm lời. Ngày 18/10/2021 tại nhà ở xóm PV, xã HG, huyện BL, tỉnh Cao Bằng, T đã bán Heroine cho Hoàng Lão S, Triệu Tà N, Hoàng Đình Đ, Hà Văn T vào những khung giờ khác nhau. Ngoài ra, trước đó vào ngày 08/10/2021, T còn được bán cho Hoàng Đình Đ 01 (một) gói Heroine. Số tiền bị cáo bán ma túy có được là 800.000 đồng. Số ma túy bị thu giữ của bị cáo có khối lượng 1,38g (*Một phẩy ba mươi tám gam*).

Hành vi của bị cáo đã xâm phạm đến quy định của Nhà nước về quản lý các chất ma túy, gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự an ninh xã hội, đặc biệt làm phức tạp, gia tăng tội phạm và tệ nạn ma túy ở địa phương.

*“Điều 251. Tội mua bán trái phép chất ma túy*

*1. Người nào mua bán trái phép chất ma túy, thì bị phạt tù từ 02 năm đến 07 năm.*

*2. Phạm tội thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt tù từ 07 năm đến 15 năm:*

*b) Phạm tội 02 lần trở lên”*

Như vậy, hành vi của bị cáo Tào Văn T đã đủ yếu tố cấu thành tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

Cáo trạng của Viện kiểm sát truy tố đối với bị cáo Tào Văn T về tội "Mua bán trái phép chất ma túy" theo điểm b khoản 2 Điều 251 Bộ luật hình sự là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

Đối với người đàn ông bán ma túy cho Thành vào tối ngày 16/10/2021, tại BN, HG, BL, Cao Bằng do không xác định được họ tên, địa chỉ cụ thể nên không có căn cứ mở rộng điều tra, xử lý.

Đối với Hoàng Lão S, Triệu Tà N, Hoàng Đình Đ và Hà Văn T là các đối tượng mua ma túy với Tào Văn T về sử dụng trái phép, thỏa mãn nhu cầu của bản thân. Căn cứ Nghị định 167/2013/NĐ-CP ngày 12/11/2013 của Chính phủ. Công an huyện Bảo Lạc đã ra Quyết định xử phạt vi phạm hành chính bằng hình thức phạt tiền là có căn cứ.

[3] Về nhân thân; tình tiết giảm nhẹ; tăng nặng trách nhiệm hình sự:

Bị cáo Tào Văn T sinh ra và lớn lên tại xã HG, huyện BL, tỉnh Cao Bằng được gia đình nuôi ăn học đến lớp 5/12 phổ thông rồi bỏ học. Bị cáo là người có sức khỏe lao động, được sống trong môi trường xã hội lành mạnh, nhưng không chịu khó tu dưỡng rèn luyện đạo đức mà lại sử dụng và

lệ thuộc vào ma túy, chỉ vì ham muốn lợi ích của bản thân mà đã dẫn thân vào con đường phạm tội.

Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải nên cho bị cáo được hưởng tình tiết giảm nhẹ tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự; Tình tiết tăng nặng: Không có.

Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải xử lý bị cáo mức hình phạt nghiêm khắc cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định để giáo dục, cải tạo bị cáo cũng như răn đe phòng ngừa chung trong xã hội.

[4] Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự, Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Đối với vật chứng: 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi "phần để lại vật chứng Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng tự nguyện giao nộp trước khi khám xét chỗ ở của T xảy ra ngày 18/10/2021", mặt sau có chữ ký của những người tham gia niêm phong và có đóng dấu giáp lai ở bốn góc phong bì mẫu dấu của cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc; 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi "phần để lại vật chứng thu giữ qua khám xét chỗ ở của Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng xảy ra ngày 18/10/2021", mặt sau có chữ ký của những người tham gia niêm phong và có đóng dấu giáp lai ở bốn góc phong bì mẫu dấu của cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc; 01 (một) cân tiểu ly vỏ gỗ, cán nhựa (cũ, đã qua sử dụng); 01 (một) kéo bằng kim loại cán nhựa màu xanh; 01 (một) sim số 0961533658, xét cần tịch thu tiêu hủy.

Đối với 01 (một) điện thoại di động Masstel có số IMEL1: 352377069305833, số IMEL2: 352377069305841 thu giữ của Hoàng Lão S, xét cần trả lại cho Hoàng Lão S.

Đối với 01 (một) điện thoại di động cảm ứng màu xanh đen (*điện thoại cũ đã qua sử dụng*), nhãn hiệu SAMSUNG, có số IMEL1: 351662613600057/01, số IMEL2: 352465213600058/01; 01 (một) xe máy YAMAHA nhãn hiệu SIRIUS màu trắng, không lắp gương, không có biển kiểm soát (*xe cũ đã qua sử dụng*) có số khung: RLCS5C630AY343852, số máy: 5C63- 343900 thu giữ của bị cáo T, xét cần tịch thu, phát mại nộp ngân sách nhà nước.

Đối với tiền 3.250.000 đồng Tiền Ngân hàng nhà nước Việt nam, thu giữ của bị cáo Tào Văn T. Đề nghị tịch thu nộp vào ngân sách nhà nước 800.000 đồng; Trả lại cho người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan Thì Thị K số tiền 2.450.000 đồng.

[5] Về án phí: Bị cáo phải chịu án phí theo quy định của Pháp luật.

Vì các lẽ trên,

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Căn cứ điểm b khoản 2, Điều 251 Bộ luật hình sự. Tuyên bố bị cáo Tào Văn Thành phạm tội “Mua bán trái phép chất ma túy”.

Căn cứ điểm b khoản 2 Điều 251; điểm s khoản 1 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Tào Văn T 07 (Bảy) năm tù, thời gian thụ hình tính từ ngày bị cáo bị bắt giam 18/10/2021.

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy: 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi "phần để lại vật chứng Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng tự nguyện giao nộp trước khi khám xét chỗ ở của T xảy ra ngày 18/10/2021", mặt sau có chữ ký của những người tham gia niêm phong và có đóng dấu giáp lai ở bốn góc phong bì mẫu dấu của cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc; 01 (một) phong bì niêm phong mặt trước ghi "phần để lại vật chứng thu giữ qua khám xét chỗ ở của Tào Văn T, sinh năm 1993, trú tại PV, HG, BL, Cao Bằng xảy ra ngày 18/10/2021", mặt sau có chữ ký của những người tham gia niêm phong và có đóng dấu giáp lai ở bốn góc phong bì mẫu dấu của cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Bảo Lạc; 01 (một) cân tiểu ly vỏ gỗ, cán nhựa (cũ, đã qua sử dụng); 01 (một) kéo bằng kim loại cán nhựa màu xanh; 01 (một) sim số 0961533658.

Tịch thu, phát mại nộp ngân sách nhà nước: 01 (một) điện thoại di động cảm ứng màu xanh đen (*điện thoại cũ đã qua sử dụng*), nhãn hiệu SAMSUNG, có số IMEL1: 351662613600057/01, số IMEL2: 352465213600058/01; 01 (một) xe máy YAMAHA nhãn hiệu SIRIUS màu trắng, không lắp gương, không có biển kiểm soát (*xe cũ đã qua sử dụng*) có số khung: RLCS5C630AY343852, số máy: 5C63- 343900.

Trả lại cho Hoàng Lão S 01 (một) điện thoại di động Masstel có số IMEL1: 352377069305833, số IMEL2: 352377069305841 thu giữ của Hoàng Lão S.

Tịch thu nộp vào ngân sách nhà nước số tiền 800.000 đồng.

Trả lại cho người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan Thì Thị K số tiền 2.450.000 đồng.

Toàn bộ số vật chứng trên đang được bảo quản tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Bảo Lạc theo biên bản giao nhận vật chứng tài sản số 19 ngày 11/3/2022.

3. Về án phí: Căn cứ Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự 2015; Nghị quyết số: 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Tào Văn T phải nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm vào công quỹ nhà nước.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người có quyền lợi nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa, có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- TAND tỉnh;
- VKSND tỉnh; VKSND huyện;
- Chi cục THADS huyện;
- Công an huyện; Nhà tạm giữ;
- Sở Tư pháp;
- Bị cáo;
- Những người tham gia tố tụng;
- UBND xã Huy Giáp, huyện Bảo Lạc;
- Lưu.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ  
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**DOANH THỊ MÂY**